

現況報告

練った土で作った天井はなかなか乾かず、9月5日(火)に天井を踏まずに屋根を作る方法を採用しました。その日もたくさんの方に来ていただきました。屋根は昔ながらの茅葺ではなくタンで葺きました。伝統的なやり方ではありませんが、大工さん達の知恵と技術も借りながらついに屋根が完成しました。

翌6日(水)から焚口から徐々に火を入れて、14日(木)には窯の蓋をすることができました。火を入れてから、天井が落ちる可能性もありましたが、無事に窯に蓋をすることができたときは、師匠達も安心していました。

炭窯を作るためにとてもたくさんの方からサポートして頂きました。本当にありがとうございます！初めての炭は10月2日(月)に出す予定です。とても楽しみです。



無事に炭窯ができました

時山祭



八幡神社正面から



手筒花火

9月9日(土)に時山祭がありました。江戸時代に2度大きな火災があり、花火を奉納することがお祭りの起源とのこと。

前日には住民が集まって、やぐらを組んだり、提灯や旗を用意したりしました。みんなが率先して働く姿は、炭窯造りの様子と同じで地元の性格のようなものかもしれません。このような空間に居られることはとても有難く思います。

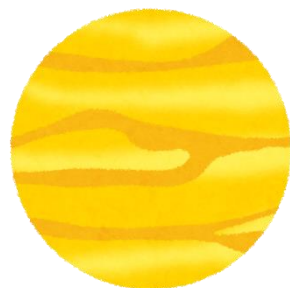
また江州音頭も、多くの方と一緒に踊って楽しかったです。手筒花火もさせて頂きました。目の前で見る花火はとても綺麗でした。

代々伝わってきた地元のお祭りもとてもいいものですね。

鍼灸師としての雑感 ～金星～

先月、呼吸の話をしていましたが、陰陽五行説でいうところの金星に属します。金星の裏(臟)が肺で表(腑)は大腸になります。また皮毛(皮膚)も金星に属します。便秘になると肌荒れが起きたりすることを考えるとやはりどこかで繋がっているかもしれません。

では、肺、大腸、皮膚に共通することは何でしょうか？ おそらく排泄です。肺は古い空気を出し、新しい空気を入れる。大腸は便を作って出す。皮膚も汗を出します。別れがあるから出会いもあるということでしょうか？ 皆様も排泄すべき心の習慣はありますか？



金星に属するものは、肺・大腸の他に、鼻・鼻水・秋・夕方・娯楽・収穫などがあります。

時山も少しずつ紅葉が見られ始めています。

裏面もあります

TEL 0584-45-3113

(上石津地域事務所 地域政策課)

「時山炭」作り励む 上石津・中村さんら



かつて製炭業が盛んだった大垣市上石津町の時山地区で「時山炭」の製炭に励む中村明弘さん(45)は、40年以上使われていない窯の修繕を7月に始めた。「長く使える窯にして、いい炭を作りたい」。時山炭を後世に残していくため、窯に再び火を入れる。(甲斐崎颯斗)

40年ぶり古い炭窯に火を

時山炭は窯に入れた木を3日ほど蒸し焼きにする。時山地区は冬の寒さが厳しいため、よりじっくりと木が成長することで、年輪が細かく締まったものになる。炭も堅く、燃焼時間が長いことが特徴だ。かつては門外不出の伝統技術で、時山の一大産業として地域経済を支えていた。1960年代を境にプロパンガスなどが普及し、木炭の需要は激減。多くの住民は製炭業をやめて、仕事を探して地区を出たり、農業に仕事を変えたりした。現在、炭を作っているのは中村さん以外にいない。これまで使っていた窯が5月に使えなくなった。新しい窯を探し、山林で切った木を車で窯まで運べるよ

「師匠」と修繕中 今月上旬に完成予定

「窯は空気が入れば炭が作れなくなる。最初から作るのなら簡単じゃない」と話すのは保存会の川添公男会長(67)。かつての作り方は赤土で窯の形を作ってから何人かであたいて土を固めてたという。今回は簡略化し、練った赤土を乾燥させて作る。8月28日にはかつて製炭業に携わっていた中村さんの「師匠」川添峯輝さんや川添美治さんの助けをかりながら窯に練った赤土を載せた。乾燥後、屋根を付けて9月上旬の完成を見込む。窯は直径約3メートル、1カ月に600キの炭を作れるという。元々各務原市で鍼灸院を営んでいた中村さん。昨年8月に地域おこし協力隊としてこの地にやってきた。「時山炭を作っていて、自分には原始的な物が好きなんだなと気づいた。おもしろくてもつこの地を離れる気がなくなりました」と笑顔でやりの話を語った。

炭窯作りに励む中村さん(左)と川添公男(右)。大垣市上石津町細野で



森のリス 無所属 稲垣久美子 (海津市南濃町)

大垣支局
〒503-0893
大垣市藤江町6-82-7
0584(78)2030
Fax(74)6460
養老通信局
0584(32)0699
Fax(32)2740
揖斐川通信部
0585(22)1150
Fax(22)0735

美術品 高価買取
(秘密厳守)

版画 絵画 掛軸 陶器

無料査定 出張いたします
売るのも買うのも
何でもご相談下さい

アート・アート
株式会社
0120
14-5448
岐阜市本荘中/町10丁目37-3
(興美術館東へ200m)

今後のイベント出店の予定

- | | | |
|------------|------------------|---------|
| 10月 7日(土) | 時山刺し子展 | 時山文化伝承館 |
| 10月 28日(土) | もんでこかみいしづ | みどりの村公園 |
| 11月 12日(日) | おむすび博 (デイキャンプ講座) | みどりの村公園 |

イベント出店の時には、皆様とゆっくりお話ができる時間ですので、とても楽しみにしております。皆様もぜひ遊びに来てください！